

**VIA Rail Canada Inc.—Suite**

- Services-voyageurs transcontinental et régionaux—*Suite*  
 Réduction—*Suite*  
 Président, M. Frank Roberts, position, 37:10-2, 25, 27-9, 46, 50-1, 59, 90; 82:14  
 Recettes, répercussions, 82:23  
 Taux d'occupation, 38:23, 45-6  
 Régions, 19:22  
 Renseignements, numéros de téléphone, 32:15-6  
 Rentabilité économique, coût du carburant, etc., 37:46-8, 51; 38:61  
 Réseau, modernisation, 37:13, 16, 45, 59  
 Saskatoon, Sask., centre-ville, accessibilité, 94:39  
 Smiths Falls, Ont., ligne, construction, 19:24-5  
 Supercontinental, remise en service, 62:24  
 Tarifs, 19:20, 48, 77-8; 37:26; 61:13, 25-7; 62:22-3; 64:14; 69:24; 81:56; 83:6-8, 14-5  
*Way to Go*, programme, 94:28-30  
 Toronto-Chicago, 81:28-9  
 Toronto-Windsor, 19:12, 20-1  
 Trains de banlieue, 37:29; 82:28-9  
 Trajets, 19:55  
 Transcontinental, 37:16-8, 21-3, 31, 34; 82:13-4; 83:26; 86:49, 51; 94:32  
 Transport interurbain, 82:8-9, 19-20  
 Transports et communications, Comité sénatorial, rapport, recommandations, etc., 81:35; 82:20, 52  
 Types, 82:8-9, 39  
 Viabilité, 22:119  
 Voies réservées aux trains, 22:112-4; 32:36-7, 68  
 Voyages organisés, 32:37-9  
 Winnipeg-Farlane, 38:90-1; 82:30-1; 90:14-9, 45; 94:41-2  
 Winnipeg-Regina-Saskatoon, 64:21-2; 83:16-7, 21-2  
 Situation, 82:27, 29; 94:11-2  
 Comité, étude, 65:17-8  
 Subventions, 19:58; 25:53-4; 114:14  
 Ministre, déclaration, allusions, 81:11-2  
*Voir aussi* Trains—Réduction sous le titre susmentionné
- Trains**  
 Accidents, collision avec un autorail du CP Rail le 23 mars 1983, enquête, etc., 90:31-5  
 Chef de train, poste, suppression, 88:44  
 De courtes distances, développement, 94:32-3  
 Entretien, 86:51  
 Équipement, 19:30, 53; 38:22-3, 33  
 Étages panoramiques, places, survente, 88:44  
 LRC (légers, rapides et confortables), développement, 18:14-6; 19:12, 19, 26, 30, 55, 60, 63-4, 69, 71, 74; 29:13, 23-4; 30:31-2, 72-4; 32:5, 12-4, 16-7, 45; 37:19-21, 23; 38:32; 61:23-4; 64:22; 68:40; 81:18, 41, 50-2; 82:38, 47-8; 86:49  
 Entretien et réparation, installations, 94:16-7  
 Livraison, délais, etc., 94:19-20  
 Mise en service, retards, défauts de fabrication, sécurité, etc., 82:6-8; 83:9-10, 26-7, 94:22-3  
 Montréal, Qué., infrastructure, mise sur pied, 98:43-4  
 Passagers, nombre, 82:28  
 Provinces de l'Atlantique, 94:14-5  
 Personnel roulant, conducteurs, etc., 94:15-6  
 Réduction, subventions, répercussions, 81:16-7  
 Retard, 81:42; 82:27  
 Supplémentaires, achat, 81:12, 17-8  
 Suppression, 37:40; 38:31-3  
 Tachymètres défectueux, 19:53  
 Types, développement pour l'avenir, etc., 94:26-7, 31-2

**VIA Rail Canada Inc.—Suite**

- Trains—Suite**  
 Vitesse, 83:26  
*Voir aussi* Services-voyageurs transcontinental et régionaux—Voies réservées et Vins canadiens, vente sous le titre susmentionné  
 Vins canadiens, vente à bord des trains, 19:46-7  
 Voies ferrées du CN et CP Rail, utilisation, 19:64-6; 29:16-9, 24-5; 32:11, 66-8  
 Réparation, travaux, financement, 82:11-2, 52; 83:8-9, 26, 29; 86:49-51
- Wagons**  
 Autopropulsés, 19:62  
 Climatatisation, cubes de glace, utilisation, 19:60, 62  
 Double étage Hawker-Siddeley, 82:14  
 Mises au rancart, vente, etc., 81:12-3  
 Revelstoke, C.-B., services, 37:31, 33; 57:24  
 Série 3100, 19:52  
 Supplémentaires, 37:34; 62:24-5  
 Température, 32:26-7  
 Types, 82:47  
 Wagons-restaurants, 37:32-4  
*Voir aussi* Air Canada—*ReserVec II*, système de réservations; Appendices; Canadien National—Pensions, caisse fiduciaire
- Vickers, M. Brian** (porte-parole, Spruce Home Citizens)  
 Grain de l'Ouest, transport, Loi, 115:185, 198-9
- Victoria, C.-B.** *Voir* Aéroports; Transports
- Vigfusson, M. Einer** (Arborg, Man.)  
 Grain de l'Ouest, transport, Loi, 112:5, 8-9, 20
- Vilcu, M<sup>me</sup> Janice** (Midale, Sask.)  
 Grain de l'Ouest, transport, Loi, 116:36-7
- Village de Rycroft, Alb.** *Voir* Rycroft, Alb., village
- Ville de Shellbrook, Sask.** *Voir* Shellbrook Sask., ville
- Vincent, M. Douglas V.** (directeur, Développement des politiques, Vancouver Board of Trade)  
 Grains de l'Ouest, transport, Loi, 117:87, 92
- Vins.** *Voir* Air Canada; VIA Rail Canada Inc.
- Visiteur au Comité, M. Ron Leeson**, membre de l'Assemblée législative de l'Australie occidentale, 72:13
- Voie maritime du Saint-Laurent.** *Voir* Saint-Laurent, voie maritime
- Voies maritimes à péage**, tarifs, fixation, pourcentage, etc., 88:36
- Voitures.** *Voir* Aéroports—Holiday, agence de location; Automobiles et routes, sécurité; Winnipeg, Man.—Aéroport international—Agences de location
- Voldeng, M. Lavern** (vice-président, Hog Marketing Commission)  
 Grain de l'Ouest, transport, Loi, 115:181
- Votes en comité**  
 Comité, rapport à la Chambre, dépôt, délai, m. (M. Flis), am. (M. McKnight), rejeté, 129:6  
 Grain de l'Ouest, transport, Loi—C-155  
 Annexe I, am. (M. Benjamin), rejeté, 143:16  
 Art. 2, am. (M. Benjamin), rejetés, 123:6, 9; 124:7; (M. Benjamin), irrecevable, appels des décisions du président, rejetés, 124:8, 11  
 Art. 3, am. (M. McKnight), adopté, 125:11  
 Alinéa e)(iv), adopté, 125:7